

Full Length Die 7/8 - Full Length Die 6mm PPC-USA

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 6mm PPC-USA
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012759
- Mfr. No.: 3096401
- Caliber: -
- Die Style: -
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 und 6mm PPCUSA](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm PPCUSA](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 7/8 et 6mm PPCUSA](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo del Full Length Die 7/8 e Full Length Die 6mm PPCUSA](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 og 6mm PPCUSA](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 & Full Length Die 6mm PPCUSA](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm PPCUSA](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání Full Length Die 7/8 a Full Length Die 6mm PPCUSA](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 und 6mm PPCUSA

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für den Full Length Die 7/8 und 6mm PPCUSA entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Informationen zur sicheren Verwendung des Produkts, um sicherzustellen, dass du es effizient und sicher nutzen kannst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Anleitung vollständig gelesen und verstanden hast, bevor du das Produkt verwendest.
- Bewahre diese Anleitung an einem sicheren Ort auf, damit du jederzeit darauf zugreifen kannst.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung. Verwende das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unbefugtem Zugriff.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle umgehend den zuständigen Behörden.
- Informiere dich regelmäßig über Rückrufupdates auf der EU Safety Gate Plattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Verwendung

- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Trage geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. eine Schutzbrille und Handschuhe, während du mit dem Produkt arbeitest.
- Achte darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist.
- Arbeite mit dem Produkt in einem stabilen und sicheren Umfeld, um das Risiko von Unfällen zu minimieren.
- Vermeide den Kontakt mit heißen Oberflächen oder scharfen Kanten des Produkts.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Installation des Full Length Die:

- Stelle sicher, dass die Presse ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
- Befestige das Die sicher in der Presse, indem du die Sicherungsmutter festziehst.
- Überprüfe die Ausrichtung des Dies, um sicherzustellen, dass es korrekt positioniert ist.

2. Verwendung des Full Length Die:

- Schiebe die Patronenhülse vorsichtig in das Die, bis sie den richtigen Sitz erreicht.
- Achte darauf, dass die Hülse während des Kalibrierungsprozesses nicht verklemmt wird.
- Betätige die Presse langsam und gleichmäßig, um die Hülse zu kalibrieren.
- Überprüfe nach der Kalibrierung die Hülse auf korrekte Maße und Form.

3. Wartung und Pflege:

- Reinige das Die regelmäßig, um Rückstände zu entfernen und die Lebensdauer zu verlängern.
- Überprüfe die Spindeln, den Expander und den Auswerferstift auf Abnutzung und ersetze sie bei Bedarf.
- Halte alle relevanten Komponenten mit den entsprechenden Artikelnummern für eine einfache Nachbestellung bereit.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt und alle zugehörigen Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von metallischen und mechanischen Produkten.
- Achte darauf, dass keine schädlichen Materialien in die Umwelt gelangen.
- Informiere dich über Recyclingmöglichkeiten in deiner Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder zusätzliche Unterstützung wende dich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in der EU. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, um eine schnelle und effektive Unterstützung zu erhalten.

Mit dieser Anleitung bist du gut vorbereitet, um den Full Length Die 7/8 und 6mm PPCUSA sicher und effizient zu verwenden. Achte darauf, die Sicherheitsrichtlinien zu befolgen, um ein sicheres Arbeiten zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm PPCUSA

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm PPCUSA. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of this product. Please read this manual carefully to understand how to use the die correctly and safely.

General Safety Guidelines

- Ensure that the die is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Regularly inspect the die for any signs of wear or damage before use.
- Keep the die and all accessories out of reach of children and vulnerable individuals.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses, when operating the die.
- Do not use the die for purposes other than those specified in this guide.
- Be aware of your surroundings when using the die to prevent accidents.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the die is securely mounted in the press before use.
- Do not attempt to modify or disassemble the die.
- Use only compatible cartridge cases with the die to prevent malfunction.
- Do not exceed the recommended pressure limits when resizing cartridge cases.
- If the die becomes jammed or difficult to operate, stop immediately and assess the situation before proceeding.
- Be cautious of hot surfaces that may result from the resizing process.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Securely mount the die in the press using the lock nut.
- Ensure that the die is properly aligned with the press ram.
- Check that the expander and ejector pin are correctly installed and functioning.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die.
- Gradually push the cartridge case into the die using the press ram.
- Monitor the process to ensure that the neck of the case is calibrated correctly.
- Once the resizing process is complete, carefully remove the cartridge case from the die.
- Inspect the resized cartridge case for any defects or issues.

Disposal Instructions

- Dispose of the die and any damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the die in regular household waste.
- Consider recycling options where available.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the safety and usage of the Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm PPCUSA, please refer to the manufacturer's contact information provided in the product packaging or manual.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure the safe and effective use of the Full Length Die 7/8 and Full Length Die 6mm PPCUSA. Always prioritize safety and consult this guide whenever you have questions regarding the product. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Die de Longitud Completa 7/8 y 6mm PPCUSA. Este manual está diseñado para proporcionarte información importante sobre la seguridad y el uso adecuado del producto. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de grupos vulnerables.
- Inspecciona el Die regularmente para detectar cualquier daño o desgaste.
- No uses el Die si está dañado o si alguna de sus partes está faltante.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad, al utilizar el Die.
- Si experimentas algún problema durante el uso, detente y consulta el manual o busca asistencia.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Evita lesiones:** No coloques las manos cerca de áreas móviles del Die durante su operación.
- **Calibración correcta:** Asegúrate de que el Die esté correctamente calibrado antes de cada uso para evitar problemas de seguridad.
- **Uso de la prensa:** Asegúrate de que la prensa esté bien fijada y que el Die esté en la posición correcta antes de comenzar.
- **Manejo de materiales:** Maneja las vainas del cartucho con cuidado para evitar lesiones por cortes o pinchazos.
- **Almacenamiento seguro:** Guarda el Die en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Coloca el Die en la prensa de recarga.
- Ajusta la tuerca de bloqueo para asegurar que el Die esté en la posición correcta.
- Verifica que el pin de expulsión de cebador esté en su lugar.

2. Uso del Die:

- Inserta la vaina del cartucho en el Die.
- Asegúrate de que la vaina esté correctamente alineada.
- Acciona la prensa para empujar la vaina dentro del Die.
- Retira la vaina del Die con cuidado una vez completada la operación.
- Inspecciona la vaina para asegurarte de que se haya formado correctamente.

3. Mantenimiento:

- Limpia el Die después de cada uso para evitar acumulación de residuos.
- Reemplaza cualquier componente desgastado o dañado, como el expansor o el pin de expulsión, según sea necesario.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el Die, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de metal y materiales de recarga.

- Si el Die está dañado, considera llevarlo a un centro de reciclaje adecuado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o necesitas asistencia adicional, consulta el manual para obtener más información sobre accesorios y piezas de repuesto. También puedes buscar información en la plataforma de Seguridad de la UE para actualizaciones sobre productos y seguridad.

Recuerda siempre seguir estas instrucciones para garantizar tu seguridad y la de quienes te rodean. ¡Gracias por tu atención y disfruta de tu Die de Longitud Completa!

Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 7/8 et 6mm PPCUSA

Introduction

Ce guide de sécurité a pour but de t'informer sur l'utilisation sécuritaire du Die de Longueur Complète 7/8 et 6mm PPCUSA. Il est essentiel de suivre ces instructions pour assurer ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation de ce produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Vérifie régulièrement l'état du die pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Garde le die hors de portée des enfants et des animaux.
- Utilise toujours des équipements de protection individuelle appropriés, comme des lunettes de sécurité, lors de l'utilisation du die.
- Informes-toi sur les risques potentiels liés à l'utilisation de ce produit et respecte les consignes de sécurité.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne jamais forcer l'étui de cartouche dans le die. Cela pourrait endommager le die ou causer des accidents.
- Assure-toi que le die est correctement fixé à la presse avant de l'utiliser.
- Ne touche pas les parties mobiles du die pendant son fonctionnement.
- En cas de blocage, débranche la presse avant d'essayer de retirer l'étui de cartouche.
- Si tu remarques des anomalies lors de l'utilisation, arrête immédiatement et vérifie le produit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Die

- Fixe le die à la presse en utilisant l'écrou de verrouillage.
- Assure-toi que le die est positionné correctement pour un fonctionnement optimal.

2. Utilisation du Die

- Place l'étui de cartouche dans le die.
- Pousse l'étui de cartouche dans le die jusqu'à ce qu'il soit complètement inséré.
- Tire l'étui de cartouche hors du die pour calibrer le col.
- Vérifie que l'expandeur et la goupille d'éjection fonctionnent correctement avant chaque utilisation.

3. Remplacement des Composants

- Si nécessaire, remplace facilement l'expandeur et la goupille d'éjection en suivant les instructions du manuel.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas le die dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des équipements de rechargement de munitions.
- Si le die est endommagé, suis les procédures de recyclage appropriées pour les matériaux métalliques.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le manuel d'utilisation ou rends-toi sur le site web du fabricant.

En suivant ces directives, tu peux utiliser le Die de Longueur Complète 7/8 et 6mm PPCUSA en toute sécurité. Reste vigilant et informe-toi sur les mises à jour concernant la sécurité des produits.

Istruzioni di Sicurezza per l'Utilizzo del Full Length Die 7/8 e Full Length Die 6mm PPCUSA

Introduzione

Grazie per aver scelto il Full Length Die 7/8 e il Full Length Die 6mm PPCUSA. Questo prodotto è progettato per garantire la massima precisione e sicurezza durante il dimensionamento dei bossoli delle cartucce. È importante seguire attentamente queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e corretto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il die in un ambiente di lavoro sicuro, ben illuminato e privo di distrazioni.
- Indossa sempre occhiali protettivi e guanti appropriati durante l'uso per proteggere gli occhi e le mani.
- Mantieni il die e gli accessori lontani dalla portata dei bambini e di animali domestici.
- Non utilizzare il die se è danneggiato o se presenta segni di usura.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla regolarmente gli aggiornamenti sui richiami dei prodotti sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Prima di iniziare, assicurati che la pressa sia correttamente installata e funzionante.
- Verifica che il dado di blocco sia serrato correttamente per garantire la stabilità del die.
- Non forzare il bossolo nel die; se incontra resistenza, controlla che non ci siano ostruzioni.
- Utilizza solo i componenti forniti con il die per evitare malfunzionamenti.
- Non tentare di modificare o riparare il die da solo. Rivolgiti a un professionista qualificato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Utilizzo

1. Installazione del Die

- Rimuovi il die dalla confezione e controlla che tutti i componenti siano presenti.
- Monta il die sulla pressa utilizzando il dado di blocco, assicurandoti che sia ben fissato.
- Inserisci l'espansore rimovibile nel die, se necessario.

2. Uso del Die

- Posiziona il bossolo della cartuccia nella camera del die.
- Aziona la pressa per spingere il bossolo nel die, assicurandoti di applicare una pressione uniforme.
- Una volta completato il processo, estrai il bossolo dal die.
- Controlla il collo del bossolo per assicurarti che sia calibrato correttamente.

3. Manutenzione

- Pulisci il die regolarmente per rimuovere polvere e detriti.
- Sostituisci il perno espulsore di primer e l'espansore se necessario, seguendo le istruzioni del produttore.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di scarto.
- Non gettare il die o i suoi componenti nell'ambiente. Rivolgiti a un centro di raccolta autorizzato per il corretto smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, consulta il manuale fornito o contatta il tuo rivenditore autorizzato. Assicurati di avere il numero articolo a portata di mano per un'assistenza più rapida.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del Full Length Die 7/8 e Full Length Die 6mm PPCUSA. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza!

Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 og 6mm PPCUSA

Introduksjon

Takk for at du valgte Full Length Die 7/8 og 6mm PPCUSA. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for trygg bruk av produktet, i samsvar med EU General Product Safety Regulation (GPSR). Vennligst les nøye gjennom denne informasjonen før bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

For å sikre trygg bruk av Full Length Die, vennligst følg disse retningslinjene:

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens instruksjoner.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Bruk ikke et skadet produkt.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gate plattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

Når du bruker Full Length Die, vær oppmerksom på følgende sikkerhetstiltak:

- Bruk alltid vernebriller for å beskytte øynene mot eventuelle partikler som kan oppstå under bruk.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig for å unngå ulykker.
- Bruk passende verktøy og utstyr for å unngå skader.
- Unngå å bruke overdreven kraft når du presser hylsen inn i dieen.
- Hold hender og ansikt unna dieen under bruk for å unngå skader.

Instruksjoner for installasjon og bruk

Følg disse trinnene for sikker installasjon og bruk av Full Length Die:

1. Installering av dieen:

- Monter dieen i pressen ved å bruke låsemutteren for å sikre riktig posisjon.
- Kontroller at dieen er trygt festet før bruk.

2. Bruk av dieen:

- Sett hylsen inn i dieen og press den forsiktig for å kalibrere.
- Kontroller at hylsen er ordentlig plassert før du begynner å presse.
- Når hylsen trekkes ut, vil halsen kalibreres fra innsiden.
- Bytt ut spindler, expander og utløserpinne om nødvendig, med forsiktighet.

3. Etter bruk:

- Rengjør dieen og oppbevar den på et tørt sted.
- Kontroller for slitasje og skader før neste bruk.

Avfallsinstruksjoner

Når produktet ikke lenger er i bruk, vennligst følg disse avfallsinstruksjonene:

- Kildesortér produktet i henhold til lokale forskrifter.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.
- Sørg for at alle deler er trygt avhendet for å unngå potensiell skade på miljøet.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere spørsmål eller støtte, vennligst kontakt produsentens kundeservice. Informasjon om kontaktpunkter finnes i produktets emballasje eller manual.

Vi takker for at du valgte Full Length Die 7/8 og 6mm PPCUSA. Ved å følge disse retningslinjene kan du bidra til en trygg og effektiv bruk av produktet.

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup matrycy karabinowej Full Length Die 7/8 oraz Full Length Die 6mm PPCUSA. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania oraz konserwacji produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Przed użyciem produktu, upewnij się, że zapoznałeś się z instrukcją obsługi oraz zasadami bezpieczeństwa.
- Produkt przeznaczony jest wyłącznie dla osób dorosłych, które posiadają odpowiednie umiejętności w zakresie obsługi narzędzi i sprzętu.
- Nie używaj produktu w sposób, który nie jest zgodny z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieuprawnionych.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje oraz wypadki odpowiednim organom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że matryca jest prawidłowo zamocowana w prasie przed rozpoczęciem pracy.
- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy matrycy, w tym ekspander i pin wyrzucający, są w dobrym stanie przed użyciem.
- Nie próbuj modyfikować ani naprawiać produktu samodzielnie, jeśli nie masz odpowiednich kwalifikacji.
- Zawsze stosuj się do zaleceń dotyczących kalibracji i użytkowania zawartych w instrukcji obsługi.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja matrycy:

- Upewnij się, że prasa jest wyłączona przed instalacją.
- Zamocuj matrycę w prasie za pomocą nakrętki blokującej, upewniając się, że jest stabilna.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy są prawidłowo zainstalowane i działają poprawnie.

2. Użytkowanie matrycy:

- Wprowadź łuskę naboju do matrycy zgodnie z instrukcjami.
- Użyj ekspandera do kalibracji szyjki łuski.
- Upewnij się, że łuska jest prawidłowo uformowana przed wyjęciem z matrycy.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek problemy podczas użytkowania, natychmiast przerwij pracę i sprawdź stan matrycy.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- W przypadku uszkodzenia produktu, nie wyrzucaj go do zwykłych odpadów. Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją niebezpiecznych materiałów.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim

przedstawicielem producenta.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Życzymy udanego i bezpiecznego korzystania z matrycy karabinowej Full Length Die 7/8 oraz Full Length Die 6mm PPCUSA.

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 & Full Length Die 6mm PPCUSA

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 ja Full Length Die 6mm PPCUSA tuotteiden turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua ymmärtämään tuotteen turvallista käyttöä ja varmistamaan, että noudatat kaikkia tarvittavia turvallisuusohjeita. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, ja että se on sijoitettu lasten ulottumattomiin.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Noudata aina valmistajan ohjeita ja suosituksia.
- Ilmoita viranomaisille kaikista turvallisuuteen liittyvistä ongelmista tai onnettomuuksista.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet

- Käytä suojavaarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, tuotteen käytön aikana.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai alkoholin vaikutuksen alaisena.
- Pidä kaikki työkalut ja lisävarusteet järjestyksessä ja varmista, että ne ovat hyvässä kunnossa.
- Vältä vaurioiden aiheuttamista tuotteelle, erityisesti irrotettaville komponenteille.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että puristin on kiinnitetty tukevasti prässäiin.
- Aseta lukitusmutti oikeaan asentoon puristimen paikalleen saamiseksi.
- Tarkista, että kaikki osat, kuten akselit, laajentaja ja poistopinne, ovat kunnolla paikoillaan.

2. Käyttö:

- Työnnä patruunakuori puristimeen kalibrointia varten.
- Varmista, että kuoren kaula kalibroidaan oikein, kun se siirtyy puristimesta ulos.
- Seuraa huolellisesti ohjeita patruunakuoren kokoamisessa.
- Varmista, että kaikki olennaiset komponentit ovat oikeassa järjestyksessä ja toimintakunnossa.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt tai rikkoutuneet osat paikallisten jätteen käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteen joukossa, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet turvalliselle hävittämiselle.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisäohjeita tai apua tuotteen käytössä, tarkista käyttöohjeesta tai ota yhteyttä valmistajaan. Kaikilla olennaisilla komponenteilla on artikkelinumero, joka helpottaa uudelleentilausta tarvittaessa.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön Full Length Die 7/8 ja Full Length Die 6mm PPCUSA tuotteille.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm PPCUSA

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm PPCUSA. Denna produkt är utformad för att dimensionera patronhylsan i full längd och säkerställa korrekt nackspänning. För att garantera säker användning och för att minimera risker, vänligen läs noggrant igenom dessa säkerhetsinstruktioner innan du använder produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att produkten används i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera alltid att alla komponenter är i gott skick innan användning.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och andra personliga skyddsåtgärder vid användning.
- Undvik att använda produkten om den är skadad eller har synliga defekter.
- Följ alltid kalibreringsprocedurerna noggrant för att undvika skador.
- Se till att du arbetar i en välventilerad miljö för att minimera exponering för damm och partiklar.
- Använd endast kompatibla komponenter och tillbehör för att säkerställa säker drift.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Full Length Die:

- Montera die i pressen och justera den med låsmuttern.
- Kontrollera att die är korrekt installerad innan du börjar kalibrera patronhylsan.

2. Kalibrering av patronhylsan:

- Placera patronhylsan i duden och tryck in den helt.
- Dra ut hylsan ur duden för att kalibrera nacken från insidan.
- Kontrollera att nackspänningen är korrekt innan du fortsätter.

3. Byte av komponenter:

- Om det behövs, byt ut spindlar, expander och utdragningspinne med försiktighet.
- Se till att nya komponenter är kompatibla med din die.

4. Underhåll:

- Rengör die och dess komponenter regelbundet för att förhindra uppbyggnad av skräp.
- Kontrollera och smörj rörliga delar vid behov.

Avfallsinstruktioner

- Kassera alla använda eller skadade delar enligt lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Återvinn material när det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkaren. Se till att ha produktens artikelnummer till hands för snabbare service.

Genom att följa dessa instruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Full Length Die 7/8 och Full Length Die 6mm PPCUSA. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter.

Návod k bezpečnému používání Full Length Die 7/8 a Full Length Die 6mm PPCUSA

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 nebo Full Length Die 6mm PPCUSA. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl formovat nábojnice na plnou délku s maximální přesností a bezpečností. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tento návod, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si vždy přečtěte a dodržujte všechny pokyny.
- Ujistěte se, že používáte produkt v souladu s jeho určením.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte produkt používat a kontaktujte prodejce.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Při práci s nábojnici a střelivem vždy používejte ochranné brýle a rukavice.
- Zajistěte, aby byl lis umístěn na stabilním a bezpečném místě.
- Před výměnou jakýchkoli komponentů (např. expander, vyhazovací pin) se ujistěte, že je lis vypnutý a bezpečně odpojený od elektrické energie.
- Při kalibraci nábojnic dbejte na to, aby byl krk nábojnice správně zasunut do dies.
- Nepoužívejte produkt, pokud jste si nejistí jeho správným použitím nebo pokud máte jakékoli pochybnosti.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava lisu:

- Ujistěte se, že je lis čistý a v dobrém stavu.
- Zkontrolujte, zda je zajišťovací matice správně utažena.

2. Instalace dies:

- Nainstalujte Full Length Die do lisu podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je dies pevně zajištěn a správně orientován.

3. Kalibrace nábojnic:

- Vložte nábojnici do dies a ujistěte se, že je správně zasunuta.
- Pomalu spusťte lis, dokud nedosáhnete požadované polohy.
- Po vytažení nábojnice z dies zkontrolujte, zda je krk nábojnice správně kalibrován.

4. Údržba a výměna komponentů:

- Pravidelně kontrolujte expander a vyhazovací pin na opotřebení.
- Pokud je to nutné, vyměňte tyto komponenty s minimálním úsilím.

Pokyny pro likvidaci

- Po skončení životnosti produktu jej zlikvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.

- Zkontrolujte, zda nejsou v produktu žádné nebezpečné materiály, které by vyžadovaly speciální zacházení.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce. Všechny produkty by měly mít EU kontaktní místo pro bezpečnostní dotazy.

Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání Full Length Die 7/8 a Full Length Die 6mm PPCUSA.